



УКРАЇНСЬКА
АСОЦІАЦІЯ
ФУТБОЛУ



ІНФОРМАЦІЙНІ МАТЕРІАЛИ

Україна, 01133, Київ,
пр. Лабораторний, 7А, в/с 55
Тел.: (380 44) 521 0 521
Факс: (380 44) 521 0 550
<http://www.ffu.org.ua>
e-mail: info@ffu.org.ua

Laboratornyi provulok, 7-A, P.O.Box 55
UA-01133, Kyiv, Ukraine
Tel: (380 44) 521 0 521
Fax: (380 44) 521 0 550
<http://www.ffu.org.ua>
e-mail: info@ffu.org.ua

ФЕДЕРАЦІЯ ФУТБОЛУ УКРАЇНИ
FOOTBALL FEDERATION of UKRAINE



№ 526/1

Дата/Date 19.03 2015 р.

На № _____ від _____ 201 _____ р.

To UEFA Finance Division
Via fax +41 22 707 27 30

Dear Sir/Madam,

Seizing the occasion we are expressing our appreciation for UEFA permanent input in football development in Ukraine and assistance in implementation of the projects by the FFU.

Having analyzed previous financial relations between UEFA and the FFU we kindly address a request to UEFA to consider the possibility of using the concept of "direct" bank transfers (transactions) to the FFU bank account without involving third parties – such as agents, in particular NEWPORT MANAGEMENT Ltd. which is acting in accordance with an Agent agreement dated 29.04.1999.

Further on the FFU will constantly do the best in order to fulfill all the UEFA requirements aimed to fair and transparent work.

Looking forward to your decision and assistance in the above mentioned request.

We are staying at your disposal if any questions appear.

Sincerely yours,
FFU

Vadym Kostuchenko,
First Vice President



Україна, 01133, Київ,
пров. Лабораторний, 7А, а/с 55
Тел.: (380 44) 521 0 521
Факс: (380 44) 521 0 550
<http://www.ffu.org.ua>
e-mail: info@ffu.org.ua

ФЕДЕРАЦІЯ ФУТБОЛУ УКРАЇНИ /Емблема/

№ 526/1

Дата 19 березня 2015 р.

На № _____ від _____ 201 _____ р.

Фінансовому відділу УЄФА
На факс +41 22 707 27 30

Шановний пане/пані!

Користуючись нагодою, ми висловлюємо вдячність УЄФА за постійний внесок у розвиток футболу в Україні та допомогу в реалізації проектів ФФУ.

Проаналізувавши попередні фінансові відносини між УЄФА та ФФУ, ми просимо УЄФА розглянути можливість використання концепції «прямих» банківських переказів (транзакцій) на банківський рахунок ФФУ без залучення третіх сторін, таких як агенти, зокрема, компанія «НЬЮОРПТ МЕНЕДЖМЕНТ Лтд.» (NEWPORT MANAGEMENT Ltd.), що діє відповідно до Агентської угоди від 29 квітня 1999 року.

В подальшому ФФУ постійно робитиме все можливе, щоб виконувати всі вимоги УЄФА, спрямовані на чесну та прозору роботу.

З нетерпінням чекаємо Вашого рішення і допомоги у вищезгаданому проханні.

В разі виникнення будь-яких питань ми – у вашому розпорядженні.

З повагою,
ФФУ

/Підпись/

Вадим Костюченко
Перший Віце-Президент

Переклад цього документа з української мови на англійську мову дійсно зроблено мною, дипломованим перекладачем, **Фадєєвою Мариною Сергіївною.**

ПІДПІС

Місто Київ, Україна, чотирнадцятого квітня дві тисячі двадцятого року

Я, **КУРНОСОВА М.В.**, приватний нотаріус Київського міського нотаріального округу, засвідчує справжність підпису перекладача **ФАДЕЄВОЇ МАРИНИ СЕРГІЙВНИ**, який зроблено у моїй присутності.

Особу перекладача встановлено, його діездатність та кваліфікацію перевірено.

Зареєстровано в реєстрі за № **655**
Стягнуто плату у гриvnях у розмірі згідно ст. 31
Закону України "Про нотаріат".

ПРИВАТНИЙ НОТАРІУС



КУРНОСОВА М.В.

This document is translated from Ukrainian into English by me, **Fadieieva Maryna Serhiivna**.

SIGNATURE /Translator's signature/

The city of Kyiv, Ukraine, the fourteenth of April two thousand twenty

I, **KURNOSOVA M.V.**, a private notary of Kyiv City Notarial District, hereby certify the authenticity of the signature of the translator **FADIEIEVA MARYNA SERHIIVNA**, made in my presence.

The translator is identified, her capacity and skills are verified.

Registered in the register with No. (number)

Fee is paid in hryvnias in the amount according to Art. 31 of the Law of Ukraine "On Notary".

PRIVATE NOTARY /Signature/ KURNOSOVA M.V.

/Official seal: Kyiv City Notarial District * Private notary * Kurnosova Mariia Viacheslavivna/

There are (number) sheets stitched, numbered and sealed.
Private notary /Signature/

/Official seal: Kyiv City Notarial District * Private notary * Kurnosova Mariia Viacheslavivna/



Україна, 01133, Київ,
пр. Лабораторний, 7А, а/с 55
Тел.: (380 44) 521 0 521
факс: (380 44) 521 0 550
<http://www.ffu.org.ua>
e-mail: info@ffu.org.ua

Laboratoryi provulok, 7-A, P.O.Box 55
UA-01133, Kyiv, Ukraine
Tel: (380 44) 521 0 521
Fax: (380 44) 521 0 550
<http://www.ffu.org.ua>
e-mail: Info@ffu.org.ua

ФЕДЕРАЦІЯ ФУТБОЛУ УКРАЇНИ
FOOTBALL FEDERATION of UKRAINE



№ 1618

Дата/Date 26.07 2016 р.

На № _____ від _____ 201 ____ р.

To UEFA Finance Division
Via fax +41 22 707 27 30
Duplicative

Dear Sir/Madam,

Seizing the occasion we are expressing our appreciation for UEFA permanent input in football development in Ukraine and assistance in implementation of the projects by the FFU.

Having analyzed previous financial relations between UEFA and the FFU we kindly address a request to UEFA to consider the possibility of using the concept of "direct" bank transfers (transactions) to the FFU bank account without involving third parties – such as agents, in particular NEWPORT MANAGEMENT Ltd. which is acting in accordance with an Agent agreement dated 29.04.1999.

Further on the FFU will constantly do the best in order to fulfill all the UEFA requirements aimed to fair and transparent work.

Looking forward to your decision and assistance in the above mentioned request.

We are staying at your disposal if any questions appear.

Sincerely yours,
FFU


Yuriy Zapisotskiy,
General Secretary



Україна, 01133, Київ,
прос. Лабораторний, 7А, а/с 55
Тел.: (380 44) 521 0 521
Факс: (380 44) 521 0 550
<http://www.ffu.org.ua>
e-mail: info@ffu.org.ua

ФЕДЕРАЦІЯ ФУТБОЛУ УКРАЇНИ /Емблема/

№ 1618

Дата 26 липня 2016 р.

На № від 201 р.

Фінансовому відділу УЄФА

На факс +41 22 707 27 30

Повторно

Шановний пане/пані!

Користуючись нагодою, ми висловлюємо вдячність УЄФА за постійний внесок у розвиток футболу в Україні та допомогу в реалізації проектів ФФУ.

Проаналізувавши попередні фінансові відносини між УЄФА та ФФУ, ми просимо УЄФА розглянути можливість використання концепції «прямих» банківських переказів (транзакцій) на банківський рахунок ФФУ без залучення третіх сторін, таких як агенти, зокрема, компанія «НЬЮПОРТ МЕНЕДЖМЕНТ Лтд.» (NEWPORT MANAGEMENT Ltd.), що діє відповідно до Агентської угоди від 29 квітня 1999 року.

В подальшому ФФУ постійно робитиме все можливе, щоб виконувати всі вимоги УЄФА, спрямовані на чесну та прозору роботу.

З нетерпінням чекаємо Вашого рішення і допомоги у вищезгаданому проханні.

В разі виникнення будь-яких питань ми – у вашому розпорядженні.

З повагою,
ФФУ
/Підпис/
Юрій Запісоцький
Генеральний секретар

Переклад цього документа з української мови на англійську мову дійсно зроблено мною, дипломованим перекладачем, **Фадєєвою Мариною Сергіївною**.

ПІДПИС

Місто Київ, Україна, чотирнадцятого квітня дві тисячі двадцятого року

Я, **КУРНОСОВА М.В.**, приватний нотаріус Київського міського нотаріального округу, засвідчує справжність підпису перекладача **ФАДЕЄВОЇ МАРИНИ СЕРГІЙВНИ**, який зроблено у моїй присутності.

Особу перекладача встановлено, його діездатність та кваліфікацію перевірено.

Зареєстровано в реєстрі за № **656**

Стягнуто плату у гривнях у розмірі згідно ст. 31

Закону України "Про нотаріат".

ПРИВАТНИЙ НОТАРІУС



This document is translated from Ukrainian into English by me, **Fadieieva Maryna Serhiivna**.

SIGNATURE /Translator's signature/

The city of Kyiv, Ukraine, the fourteenth of April two thousand twenty

I, **KURNOSOVA M.V.**, a private notary of Kyiv City Notarial District, hereby certify the authenticity of the signature of the translator **FADIEIEVA MARYNA SERHIIVNA**, made in my presence.

The translator is identified, her capacity and skills are verified.

Registered in the register with No. (number)

Fee is paid in hryvnias in the amount according to Art. 31 of the Law of Ukraine "On Notary".

PRIVATE NOTARY /Signature/ KURNOSOVA M.V.

/Official seal: Kyiv City Notarial District * Private notary * Kurnosova Mariia Viacheslavivna/

There are (number) sheets stitched, numbered and sealed. Private notary /Signature/

/Official seal: Kyiv City Notarial District * Private notary * Kurnosova Mariia Viacheslavivna/





UKRAINIAN
ASSOCIATION
OF FOOTBALL

УКРАЇНСЬКА
АСОЦІАЦІЯ
ФУТБОЛУ

Laboratoriyl provulok, 7-A,
Kyiv, Ukraine, UA-01133
Tel: (380 44) 521 05 00
Tel: (380 44) 521 05 21
www.ffu.us
e-mail: info@ffu.org.ua

прос. Лабораторний, 7Д,
Київ, Україна, 01133
Тел: (380 44) 521 05 00
Тел: (380 44) 521 05 21
www.ffu.us
e-mail: info@ffu.org.ua

Дата/Date 19.06 № 669/2

На № 202 від 202 р.

Director of Newport Management LTD

Andreas Sofokleous

Proteas House, 155 Makariou III Ave,
Limassol 3026, Cyprus
asofocleous@sofocleous.com.cy

Dear *Andreas*,

On April 26, 1999 between the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine) and Newport Management LTD an Agency agreement (Annex 1) was concluded.

According to p.p. 3.1.5. § 3.1. of Section III of the Agency Agreement, the Agent (Newport Management LTD) **is obliged** to inform the Federation about the status of its functions performance under this agreement on a quarterly basis.

What is more, according to p.p. 8.3. of Section VI of the Agency Agreement, the parties are guided on all issues not specified in the text of this agreement by the Ukrainian law rules.

As it is provided by part 3 of Article 509 of Civil Code of Ukraine, the obligations should be based on the principle of good faith.

In pursuance of the Agency Agreement dated April 26, 1999, please provide us with the following information and documents such as:

1. Did Newport Management LTD inform the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine) about the status of its functions performance on a quarterly basis?
2. Duly certified copies of the quarterly reports of Newport Management LTD on the status of its functions performance under the Agency Agreement dated April 26, 1999.
3. How much funds were received on the accounts of Newport Management LTD from UEFA (Union of European Football Associations) under the Agency Agreement of 1999, for the **first quarter of 2015**?

Indicate the date of receipt of funds, the bank account number of Newport Management LTD, the purpose of payment.

4. How much funds were transferred to the accounts of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine) by Newport Management LTD for the **first quarter of 2015**?

Indicate the date of funds transfer, the bank account number of the Ukrainian Association of Football (formerly - Football Federation of Ukraine), the purpose of payment.

5. How much funds were received on the accounts of Newport Management LTD from UEFA (Union of European Football Associations) under the Agency Agreement of 1999, for the **second quarter of 2015**?

Indicate the date of receipt of funds, the bank account number of Newport Management LTD, the purpose of payment.

6. How much funds were transferred to the accounts of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine) by Newport Management LTD for the **second quarter of 2015**?

Indicate the date of funds transfer, the bank account number of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine), the purpose of payment.

7. How much funds were received on the accounts of Newport Management LTD from UEFA (Union of European Football Associations) under the Agency Agreement of 1999, for the **third quarter of 2015?**

Indicate the date of receipt of funds, the bank account number of Newport Management LTD, the purpose of payment.

8. How much funds were transferred to the accounts of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine) by Newport Management LTD for the **third quarter of 2015?**

Indicate the date of funds transfer, the bank account number of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine), the purpose of payment.

9. How much funds were received on the accounts of Newport Management LTD from UEFA (Union of European Football Associations) under the Agency Agreement of 1999, for the **fourth quarter of 2015?**

Indicate the date of receipt of funds, the bank account number of Newport Management LTD, the purpose of payment.

10. How much funds were transferred to the accounts of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine) by Newport Management LTD for the **fourth quarter of 2015?**

Indicate the date of funds transfer, the bank account number of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine), the purpose of payment.

11. How much funds were received on the accounts of Newport Management LTD from UEFA (Union of European Football Associations) under the Agency Agreement of 1999, for the **first quarter of 2016**?

Indicate the date of receipt of funds, the bank account number of Newport Management LTD, the purpose of payment.

12. How much funds were transferred to the accounts of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine) by Newport Management LTD for the **first quarter of 2016**?

Indicate the date of funds transfer, the bank account number of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine), the purpose of payment.

13. How much funds were received on the accounts of Newport Management LTD from UEFA (Union of European Football Associations) under the Agency Agreement of 1999, for the **second quarter of 2016**?

Indicate the date of receipt of funds, the bank account number of Newport Management LTD, the purpose of payment.

14. How much funds were transferred to the accounts of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine) by Newport Management LTD for the **second quarter of 2016**?

Indicate the date of funds transfer, the bank account number of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine), the purpose of payment.

15. How much funds were received on the accounts of Newport Management LTD from UEFA (Union of European Football

Associations) under the Agency Agreement of 1999, for the **third quarter of 2016?**

Indicate the date of receipt of funds, the bank account number of Newport Management LTD, the purpose of payment.

16. How much funds were transferred to the accounts of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine) by Newport Management LTD for the **third quarter of 2016?**

Indicate the date of funds transfer, the bank account number of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine), the purpose of payment.

17. How much funds were received on the accounts of Newport Management LTD from UEFA (Union of European Football Associations) under the Agency Agreement of 1999, for the **fourth quarter of 2016?**

Indicate the date of receipt of funds, the bank account number of Newport Management LTD, the purpose of payment.

18. How much funds were transferred to the accounts of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine) by Newport Management LTD for the **fourth quarter of 2016?**

Indicate the date of funds transfer, the bank account number of the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine), the purpose of payment.

Please, provide us with the requested information and documents as soon as possible at the address: 7-A, Laboratornyi Ln., Kyiv, 01133, Ukraine and at the e-mail: info@uaf.ua.

Public Union «Football Federation of Ukraine»), the purpose of payment.

Please, provide us with the requested information and documents as soon as possible at the address: 7-A, Laboratornyi Ln., Kyiv, 01133, Ukraine and at the e-mail: info@uaf.ua.

Annexes:

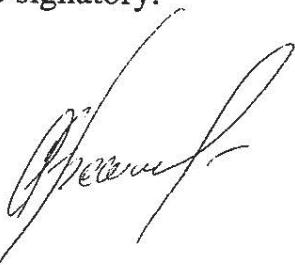
1. A copy of the Agency Agreement dated April 26, 1999.
2. A copy of the Extract from the Unified State Register of Legal Entities, Individual Entrepreneurs, and Public Associations regarding the powers of the signatory.

Sincerely yours,

Oleg Protasov

Vice-President of

Ukrainian Association of Football

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Protasov".



UKRAINIAN
ASSOCIATION
OF FOOTBALL

УКРАЇНСЬКА
АСОЦІАЦІЯ
ФУТБОЛУ

Laboratoriyl provulok, 7-A,
Kyiv, Ukraine, UA-01133
Tel: (380 44) 521 05 00
Tel: (380 44) 521 05 21
www.fua.ua
e-mail: info@fua.org.ua

прос. Лабораторний, 7А,
Київ, Україна, 01133
Тел: (380 44) 521 05 00
Тел: (380 44) 521 05 21
www.fua.ua
e-mail: info@fua.org.ua

Дата/Date 19.06 2020 р. № 672-2

На № _____ від _____ 2020 р.

Director of Newport Management LTD

Andreas Sofokleous

Craigmuir Chambers P.O. Box 71,
Road Town, Tortola, VG1110,
British Virgin Islands
asofocleous@sofocleous.com.cy

Dear Andreas,

On April 26, 1999 between the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine) and Newport Management LTD an Agency agreement (Annex 1) was concluded.

According to p.p. 3.1.5. § 3.1. of Section III of the Agency Agreement, the Agent (Newport Management LTD) **is obliged** to inform the Federation about the status of its functions performance under this agreement on a quarterly basis.

What is more, according to p.p. 8.3. of Section VI of the Agency Agreement, the parties are guided on all issues not specified in the text of this agreement by the Ukrainian law rules.

As it is provided by part 3 of Article 509 of Civil Code of Ukraine, the obligations should be based on the principle of good faith.

In pursuance of the Agency Agreement dated April 26, 1999, please provide us with the following information and documents such as:



UKRAINIAN
ASSOCIATION
OF FOOTBALL

УКРАЇНСЬКА
АСОЦІАЦІЯ
ФУТБОЛУ

Laboratornyi provulok, 7-A,
Kyiv, Ukraine, UA-01133
Tel: (380 44) 521 05 00
Tel: (380 44) 521 05 21
www.ffa.ua
e-mail: info@ffa.org.ua

прос. Лабораторний, 7А,
Київ, Україна, 01133
Тел: (380 44) 521 05 00
Тел: (380 44) 521 05 21
www.ffa.ua
e-mail: info@ffa.org.ua

Дата/Date 28.05.2019 № 596

На № від 201 р.

Director of Newport Management

LTD

Andreas Sofokleous

Craigmuir Chambers P.O. Box 71,
Road Town, Tortola, VG1110, British
Virgin Islands

Dear Andreas,

On April 26, 1999 between the Public Union «Ukrainian Football Association» (formerly - the Public Union «Football Federation of Ukraine») and Newport Management LTD an Agency agreement (Annex 1) was concluded.

On November 28, 2019 you, as the director of Newport Management LTD, at the meeting of the Temporary Investigation Commission of the Verkhovna Rada of Ukraine informed those present (people`s deputies, media representatives, other persons) about the transfer of the association's funds to foreign companies (link: <https://youtu.be/-O46vNv-kq8>).

In pursuance of the Agency Agreement dated April 26, 1999, please provide the following information:

1. Who gave the orders, instructions in accordance with sub-clause 3.1.2. clause 3.1. Section III of the Agency Agreement dated April 26, 1999 to Newport Management LTD to transfer funds of the Public



UKRAINIAN
ASSOCIATION
OF FOOTBALL

УКРАЇНСЬКА
АСОЦІАЦІЯ
ФУТБОЛУ

Laboratoriyl provulok, 7-А,
Kyiv, Ukraine, UA-01133
Tel: (380 44) 521 05 00
Tel: (380 44) 521 05 21
www.fiu.ua
e-mail: info@fiu.org.ua

прос. Лабораторний, 7А,
Київ, Україна, 01133
Тел: (380 44) 521 05 00
Тел: (380 44) 521 05 21
www.fiu.ua
e-mail: info@fiu.org.ua

Дата/Date 10. 05 2020 р № 498
На № _____ від 202 р.

Director of Newport Management

LTD

Andreas Sofokleous

36-D Saksaganskogo Str. Office 2,
Kyiv 01033,
Ukraine

Dear *Andreas*,

On April 26, 1999 between the Public Union «Ukrainian Football Association» (formerly - the Public Union «Football Federation of Ukraine») and Newport Management LTD an Agency agreement (Annex 1) was concluded.

On November 28, 2019 you, as the director of Newport Management LTD, at the meeting of the Temporary Investigation Commission of the Verkhovna Rada of Ukraine informed those present (people's deputies, media representatives, other persons) about the transfer of the association's funds to foreign companies (link: <https://youtu.be/-O46vNv-kq8>).

In pursuance of the Agency Agreement dated April 26, 1999, please provide the following information:

1. Who gave the orders, instructions in accordance with sub-clause 3.1.2. clause 3.1. Section III of the Agency Agreement dated April 26, 1999 to Newport Management LTD to transfer funds of the Public



UKRAINIAN
ASSOCIATION
OF FOOTBALL

УКРАЇНСЬКА
АСОЦІАЦІЯ
ФУТБОЛУ

Laboratoriyl provulok, 7-A,
Kyiv, Ukraine, UA-01133
Tel: (380 44) 521 05 00
Tel: (380 44) 521 05 21
www.ffa.ua
e-mail: info@ffa.org.ua

прос. Лабораторний, 7А,
Київ, Україна, 01133
Тел: (380 44) 521 05 00
Тел: (380 44) 521 05 21
www.ffa.ua
e-mail: info@ffa.org.ua

Дата/Date 25.09 2020 р. № 1225

На № від 202 р.

**Director of Newport Management
LTD**

Andreas Sofokleous

Craigmuir Chambers P.O. Box 71,
Road Town, Tortola, VG1110, British
Virgin Islands

Dear Andreas,

On April 26, 1999 an Agency agreement was concluded between the Public Union «Ukrainian Football Association» (formerly - the Public Union «Football Federation of Ukraine»; hereinafter – the Association) and Newport Management LTD.

Based on the Agency agreement Newport Management LTD received and transferred on behalf of the Association funds, which were obtained from international football organizations.

As became known from open sources, Newport Management LTD transferred on multiple occasions Association's funds to foreign companies.

Because of the abovementioned, the Association has sent a number of letters to Newport Management LTD, requesting that the latter provide the following information and documents:

1. Who and how gave orders to Newport Management LTD to transfer Association's funds received from UEFA between 2015 and 2017, how those persons were identified and based on what documents the funds were transferred? You were also asked to provide duly certified copies of the relevant documents.



UKRAINIAN
ASSOCIATION
OF FOOTBALL

УКРАЇНСЬКА
АСОЦІАЦІЯ
ФУТБОЛУ

Laboratoriyl provulok, 7-A,
Kyiv, Ukraine, UA-01133
Tel: (380 44) 521 05 00
Tel: (380 44) 521 05 21
www.fu.ua
e-mail: info@fu.org.ua

прос. Лабораторний, 7А,
Київ, Україна, 01133
Тел: (380 44) 521 05 00
Тел: (380 44) 521 05 21
www.fu.ua
e-mail: Info@fu.org.ua

Дата/Date 19.06 2020 р. № 642-1
На № _____ від _____ 202 р.

**Director of Newport Management
LTD**

Andreas Sofokleous

Craigmuir Chambers P.O. Box 71,
Road Town, Tortola, VG1110,
British Virgin Islands

Dear *Andreas*,

On April 26, 1999 between the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine) and Newport Management LTD an Agency agreement (Annex 1) was concluded.

From the report of your interrogation in the criminal proceedings № 4201900000002229 dated January 30, 2019 it became known that Victoria Kiptenko was the official representative of Newport Management LTD in the relations with FFU.

In pursuance of the Agency Agreement dated April 26, 1999, please provide us with the following information and documents such as:

1. Basing on what document Victoria Kiptenko acted as a representative of Newport Management LTD in the relations with the Ukrainian Association of Football (formerly - the Football Federation of Ukraine)?
2. Duly certified copies of documents that confirm the powers of Victoria Kiptenko to act as a representative of Newport Management

і. 01133, Київ,
Лабораторний, 7А, а/с 55
(380 44) 521 0 521
(380 44) 521 0 550
www.ftu.org.ua
info@ftu.org.ua

Laboratoriyni provulok, 7-A, P.O.Box 55
UA-01133, Kyiv, Ukraine
Tel: (380 44) 521 0 521
Fax: (380 44) 521 0 550
<http://www.ftu.org.ua>
e-mail: info@ftu.org.ua

ФЕДЕРАЦІЯ ФУТБОЛУ УКРАЇНИ
FOOTBALL FEDERATION of UKRAINE



Date 201 p.
від 201 p.

22.03.2016 № 697

«Newport Management LTD»

Относительно: *платежей по договорам*

Уважаемые господа!

BCOO «Федерация Футбола Украины» настоящим обращается к Вам с просьбой о перечислении из ресурса платежа за выход Национальной сборной в финальный этап ЧЕ 2016:

- компании «MAXIMUS VENTURE S.A.» платежа в размере 78 990 (семьдесят восемь тысяч девятьсот девяносто) евро согласно инвойса от 21.03.2016 №70 за продукты питания.

Intermediary Bank:	DEUTSCHE BANK
Intermediary Bank Address:	Frankfurt / Main, Germany
SWIFT code:	DEUTDEF
Beneficiary's Bank:	JSC «Baltic International Bank»
Beneficiary's Bank Address:	43 Kaleju str., Riga, Latvia , LV- 1050
SWIFT code:	BLIB LV 22
Beneficiary:	MAXIMUS VENTURE S.A.
Beneficiary's address:	Global Bank Tower, 18th Floor, Office 1801, 50th Avenue, Panama, Republic of Panama
Beneficiary's account No.	LV71BLIB1001019971001

- компании «COOPER SYSTEMS LP» платежа в суммы 79 830 (семьдесят девять тысяч восемьсот тридцать) евро согласно инвойса от 21.03.2016 №24 за электрооборудование.

Банковские реквизиты компаний:



Intermediary Bank: Deutsche Bank AG,
Intermediary Bank Address: Frankfurt on Main, Germany
SWIFT code: DEUTDEFF
Beneficiary`s Bank: JSC "REGIONALA INVESTICIJU BANKA"
Beneficiary's Bank Address: Riga, Latvia
SWIFT code: RIBRLV22
Beneficiary: COOPER SYSTEMS LP
Beneficiary's address: 16/5 West Pilton Rise, Edinburgh, EH4 4UQ,
United Kingdom
Beneficiary's account No. LV71RIBR00165550N0000

- компании «SALTON SALES LP» платежа в сумме 79 105 (семьдесят девять тысяч сто пять) евро согласно инвойса от 21.03.2016 № 31 за продукты.

Банковские реквизиты компании:

Intermediary Bank: Deutsche Bank AG,
Intermediary Bank Address: Frankfurt on Main, Germany
SWIFT code: DEUTDEFF
Beneficiary`s Bank: JSC "REGIONALA INVESTICIJU BANKA"
Beneficiary's Bank Address: Riga, Latvia
SWIFT code: RIBRLV22
Beneficiary: SALTON SALES LP
Beneficiary's address: 84 Park Road, Rosyth, KY11 2JL, United
Kingdom
Beneficiary's account No. LV95RIBR00197350N0000

Платеж просим осуществить на основании агентского договора от 26.04.1999 года.

С уважением,

Исполнительный директор

Ю. Г. Записоцкий



ФЕДЕРАЦІЯ ФУТБОЛУ УКРАЇНИ

НАКАЗ

м. Київ

№ 33-к/мр

“14” березня 2016 року

Про внесення змін до
Штатного розпису
Федерації футболу України

З метою приведення Штатного розпису Федерації футболу України у відповідність до нової редакції Статуту Всеукраїнської спортивної громадської організації «Федерація футболу України», затвердженого рішенням XVIII чергового Конгресу Федерації футболу України від 11 березня 2016 року,

НАКАЗУЮ:

1. У Штатному розписі Федерації футболу України, затвердженого наказом від 04 березня 2016 року № 37-к/т, з 14 березня 2016 року у розділі «1. Керівництво» назву посади «Директор виконавчий» перейменувати на «Генеральний секретар» та у графі «Код за КПП» зазначити «1143.4».
2. Контроль за виконанням цього наказу залишаю за собою.

Підстава: витяг з протоколу XVIII чергового Конгресу Федерації футболу України від 11 березня 2016 року.

Виконавчий директор

Ю. Г. Запісоцький

БЛГОВО
АРГІНАЛОМ

КЕРІВНИК
СЛУЖБИ КАДРОВОГО
ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ
30.03.2016



Службовий м. Т. Омеляненко



ДЕРЖАВНА
ПРИКОРДОННА СЛУЖБА
УКРАЇНИ
**Головний центр обробки
спеціальної інформації**

вул. Володимирська, 26, м. Київ, 01601,
тел. (044) 527-63-01, 527-63-02, факс 239-84-80,
E-mail: adpsu@dpsu.gov.ua

На адвокатський запит № 6/н від 21.01.2020

У межах повноважень наданих Адміністрацією Держприкордонслужби, за результатами розгляду Вашого запиту, та відповідно до пункту 23 Положення про базу даних „Відомості про осіб, які перетнули державний кордон України”, затвердженого наказом Адміністрації Держприкордонслужби України від 25.06.2007 № 472, зареєстрованим у Мін’юсті 05.07.2007 за № 765/14032, надсилаємо витяг з наявною у цій базі даних інформацією щодо перетинання державного кордону України у період з 22.01.2015р. по 01.01.2017р. громадянином України:

Пункт пропуску	Дата перетину	Напрям	ПІБ	Серія, № паспорта	Дата народження
Бориспіль-Д	26-03-2015 10:33	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	28-03-2015 20:10	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	27-05-2015 12:55	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	28-05-2015 17:05	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	05-06-2015 07:55	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	07-06-2015 19:35	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Краківець	20-06-2015 11:52	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Краківець	20-06-2015 22:59	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	09-08-2015 17:10	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	12-08-2015 18:45	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Львів	14-08-2015 10:17	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Львів	28-08-2015 10:12	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	07-09-2015 09:57	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	09-09-2015 14:42	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	15-09-2015 08:05	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	16-09-2015 14:58	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	08-10-2015 09:49	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	10-10-2015 03:57	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	16-11-2015 09:53	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	18-11-2015 04:32	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	22-01-2016 05:02	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	24-01-2016 23:55	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	29-01-2016 09:14	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	30-01-2016 18:00	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль	25-02-2016 09:23	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	25-02-2016 15:54	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	15-03-2016 12:00	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	23-03-2016 08:49	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Чоп (Тиса)	25-05-2016 10:39	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Чоп (Тиса)	07-05-2016 20:50	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	10-05-2016 07:50	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982
Бориспіль-Д	15-05-2016 16:41	Вїзд	ЗАПІСОЦЬКИЙ ЮРІЙ	ЕН	28-04-1982



Бориспіль-Д	27-05-2016 02:26	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	ЕН0	28-04-1982
Бориспіль-Д	30-05-2016 12:27	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	ЕН0	28-04-1982
Бориспіль	07-06-2016 07:13	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	13-06-2016 06:32	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	16-06-2016 11:18	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	17-06-2016 02:50	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Київ (Жуляни)	18-06-2016 04:10	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	22-06-2016 04:27	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	06-07-2016 18:28	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	ЕН0	28-04-1982
Бориспіль-Д	12-07-2016 04:12	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	ЕН0	28-04-1982
Бориспіль-Д	26-08-2016 19:02	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	ЕН0	28-04-1982
Бориспіль-Д	31-08-2016 08:46	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	ЕН0	28-04-1982
Бориспіль-Д	08-09-2016 19:58	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Київ (Жуляни)	15-09-2016 16:16	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	19-09-2016 09:23	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	24-09-2016 00:09	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	05-10-2016 09:25	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	10-10-2016 00:33	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	ЕН0	28-04-1982
Бориспіль	16-10-2016 09:43	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Київ (Жуляни)	18-10-2016 00:03	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	30-10-2016 08:29	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	05-11-2016 16:27	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	05-11-2016 18:01	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль	05-12-2016 10:02	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	ЕН0	28-04-1982
Бориспіль-Д	05-12-2016 19:22	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІ ЮРІЙ	ЕН0	28-04-1982
Бориспіль	05-12-2016 20:01	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	ЕН0	28-04-1982
Бориспіль-Д	08-12-2016 08:30	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІЙ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	09-12-2016 16:15	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	13-12-2016 14:05	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Бориспіль-Д	15-12-2016 17:27	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Київ (Жуляни)	27-12-2016 00:47	Виїзд	ЗАПІСОЦЬКІ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982
Київ (Жуляни)	28-12-2016 00:01	В'їзд	ЗАПІСОЦЬКІ ЮРІЙ	FEI	28-04-1982

Іншої інформації немає.

Додатково зазначаємо, що відповідно до пункту 29 вказаного Положення, інформація у базі даних осіб щодо відомостей про громадян України, іноземців та осіб без громадянства зберігається протягом п'яти років.

Начальник Головного центру
обробки спеціальної інформації
полковник

Андрій ПРОСТАКОВ



МІНІСТЕРСТВО ФІНАНСІВ УКРАЇНИ (Мінфін)

вул. М. Грушевського 12/2 м. Київ 01008 тел. (044) 206-59-47, факс 425-90-26
e-mail: infomf@minfin.gov.ua, код ЄДРПОУ 00013480

від 20 р. № На № від 20 р.

**Адвокату Адвокатського
об'єднання «ВБ Партнерс»
Сергію БОЙКУ
s.boiko@vbpartners.ua**

Про результат розгляду
адвокатського запиту

Шановний пане Сергію!

Міністерство фінансів України розглянуло Ваш адвокатський запит від 01.02.2023 № 20230201/4 щодо надання інформації про здійснення фінансування Громадської спілки «Українська асоціація футболу» (далі – Асоціація) за рахунок коштів державного бюджету протягом 2015 – 2022 років і у межах компетенції повідомляє.

Правові засади функціонування бюджетної системи України, її принципи та основи бюджетного процесу визначено Бюджетним кодексом України (далі – Кодекс).

Перелік видатків, що здійснюються з Державного бюджету України на фізичну культуру і спорт, визначено статтею 87 Кодексу, одним із напрямів якого є забезпечення діяльності закладів фізичної культури і спорту всеукраїнського рівня, фінансова підтримка баз олімпійської підготовки та всеукраїнських громадських об'єднань фізкультурно-спортивного спрямування згідно з переліками, затвердженими Кабінетом Міністрів України.

Аналогічні питання фінансування закладів/громадських об'єднань у сфері фізичної культури і спорту регулюються Законом України «Про фізичну культуру і спорт» (далі – Закон).

Переліки закладів фізичної культури і спорту всеукраїнського рівня, баз олімпійської підготовки та всеукраїнських громадських об'єднань фізкультурно-спортивного спрямування, які отримують фінансову підтримку з державного бюджету, затверджено постановою Кабінету Міністрів України від 29.07.2015 № 596 (далі – постанова № 596).



ДОКУМЕНТ СЕД Мінфін АСКОД

Сертифікат [S8E2D9E7F900307B04000000D72D2C00761F9800](#)

Підписувач [Єрмоличев Роман Володимирович](#)

Дійсний з [04.08.2021 0:00:00](#) по [03.08.2023 23:59:59](#)

Міністерство фінансів України



09040-12-7/3407 від 06.02.2023

Із урахуванням положень бюджетного законодавства видатки на забезпечення діяльності закладів фізичної культури і спорту всеукраїнського рівня, фінансову підтримку всеукраїнських громадських об'єднань фізкультурно-спортивного спрямування щорічно передбачаються у державному бюджеті Міністерству молоді та спорту України як головному розпоряднику коштів державного бюджету за окремими бюджетними програмами, використання яких здійснюється згідно із затвердженими Кабінетом Міністрів України порядками використання коштів державного бюджету. Зокрема, за бюджетними програмами за КПКВК 3401220 «Розвиток фізичної культури, спорту вищих досягнень та резервного спорту», КПКВК 3401280 «Фінансова підтримка громадських об'єднань фізкультурно-спортивного спрямування», порядки використання коштів яких затверджено постановами Кабінету Міністрів України від 29.02.2012 № 152 «Про затвердження Порядку використання коштів, передбачених у державному бюджеті для розвитку фізичної культури, спорту вищих досягнень та резервного спорту» (далі – постанова № 152), від 23.03.2011 № 294 «Про затвердження Порядку використання коштів, передбачених у державному бюджеті для фінансової підтримки громадських об'єднань фізкультурно-спортивного спрямування» (далі – постанова № 294) відповідно.

До переліків, затверджених постановою № 596, Асоціацію не включено.

Постановами № 152 та № 294 не передбачено напрямів спрямування коштів на діяльність Асоціації.

Враховуючи зазначене, повідомляємо, що інформація про фінансування Асоціації за рахунок коштів державного бюджету у 2015 – 2022 роках у Мінфіні відсутня.

З повагою

Заступник Міністра

Роман ЄРМОЛИЧЕВ